



СВИДЕТЕЛЬСТВО О ПРИЗНАНИИ ИЗГОТОВИТЕЛЯ  
RECOGNITION CERTIFICATE FOR MANUFACTURER

Настоящим удостоверяется, что АО "РСК" / "RGC" JSC (ИНН / TIN 7802445776)  
This is to certify that

Россия, 194362, Санкт-Петербург, пос. Парголово, Выборгское шоссе, д. 503, корп. 3  
503 build.3, Vyborgskoe road, Pargolovo, Saint Petersburg, 194362, Russia

признается Российским морским регистром судоходства как изготовитель:  
is recognized by Russian Maritime Register of Shipping as a Manufacturer of:

Стекол закаленных для судовых иллюминаторов и рубочных окон  
Tempered glasses for ship's scuttles and wheelhouse windows

Настоящее Свидетельство о признании действительно при условии полного выполнения требований  
Российского морского регистра судоходства.

This Recognition Certificate is granted on condition that the requirements of Russian Maritime Register of Shipping are  
complied with in all respects.

Настоящее Свидетельство о признании действительно до 09.04.2024  
This Recognition Certificate is valid until

при условии подтверждения через каждые 12 месяца(ев).  
subject to confirmation each month(s).

Настоящее Свидетельство о признании теряет силу в случаях, установленных в Правилах  
технического наблюдения за постройкой судов и изготовлением материалов и изделий для судов.

This Recognition Certificate becomes invalid in cases stipulated in Rules for the Technical Supervision during  
Construction of Ships and Manufacture of Shipboard Materials and Products.

Дата выдачи 09.04.2019 № 19.09787.120  
Date of issue



Российский морской регистр судоходства  
Russian Maritime Register of Shipping

М.П. (подпись)  
L.S. (signature)

М.Н.Кутеев/М.Кутеев

( фамилия, инициалы )  
name

**ПРИЛОЖЕНИЕ  
ANNEX**


(к форме 7.1.4.1  
to 7.1.4.1)

к Свидетельству о признании изготовителя № \_\_\_\_\_  
to Recognition Certificate for Manufacturer No.

**19.09787.120**

Перечень одобренных изделий и материалов List of approved products and materials	Номер СТО или одобренной техдокументации и дата выдачи или одобрения No. of Type Approval Certificate or approved technical documentation and date of issue or approval
<p><b>Код: 03060101</b> <b>Стекло закаленное для судовых иллюминаторов и рубочных окон</b></p> <p><b>Code: 03060101</b> <b>Tempered glasses for ship's scuttles and wheelhouse windows</b></p>	<p style="text-align: center;"><b>Свидетельство о типовом одобрении</b> <b>No.19.09785.120, дата выдачи 09.04.2019</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Type Approval Certificate No.19.09785.120</b> <b>date of issue 09.04.2019</b></p>

Российский морской регистр судоходства  
Russian Maritime Register of Shipping

  
М.П. (подпись)  
L.S. (signature)

**М.Н.Кутеев/M.Kuteev**

( фамилия, инициалы )  
name



СВИДЕТЕЛЬСТВО О ТИПОВОМ ОДОБРЕНИИ  
TYPE APPROVAL CERTIFICATE

Изготовитель  
Manufacturer

АО "РСК" / "RGC" JSC (ИНН / TIN 7802445776)

Адрес *Россия, 194362, Санкт-Петербург, пос. Парголово, Выборгское шоссе, д. 503, корп. 3*  
Address *503 build.3, Vyborgskoe road, Pargolovo, Saint Petersburg, 194362, Russia*

Изделие\*  
Product\*

*Стекло закаленное для судовых иллюминаторов и рубочных окон*  
*Tempered glass for ship's scuttles and wheelhouse windows*

Код номенклатуры **03060101**  
Code of nomenclature

На основании освидетельствования и проведенных испытаний удостоверяется, что вышеупомянутое(ые) изделие(я) удовлетворяет(ют) требованиям Российского морского регистра судоходства.

This is to certify that on the basis of the survey and tests carried out the above mentioned item(s) complies(ly) with the requirements of Russian Maritime Register of Shipping.

*главы 7.2 раздела 7 части III «Правил классификации и постройки морских судов» (2019), испытано в соответствии с требованиями Приложения 5 раздела 3 части IV «Правил технического наблюдения за постройкой судов и изготовлением материалов и изделий для судов» (2018)*  
*chapter 7.2 section 7 part III of "Rules for the Classification and Construction of Sea-Going Ships" (2019), tested in accordance with the requirements of Annex 5 to section 3 of part IV "Rules for Technical Supervision During Construction of Ships and Manufacture of Materials and Products for Ships" (2018).*

Настоящее Свидетельство о типовом одобрении действительно до **09.04.2024**  
This Type Approval Certificate is valid until

Настоящее Свидетельство о типовом одобрении теряет силу в случаях, установленных в Правилах технического наблюдения за постройкой судов и изготовлением материалов и изделий для судов.

This Type Approval Certificate becomes invalid in cases stipulated in Rules for the Technical Supervision during Construction of Ships and Manufacture of Shipboard Materials and Products.

Дата выдачи **09.04.2019**  
Date of issue

№ **19.09785.120**

Российский морской регистр судоходства  
Russian Maritime Register of Shipping

М.П.  
L.S.

(подпись)  
signature

*М.Н.Кутеев/М. Kuteev*

( фамилия, инициалы)  
name

\*Дополнительную информацию смотри на обороте.  
Additional information see overleaf.

Технические данные  
Technical data

**Стёкла закалённые, круглые и прямоугольные толщиной: 6, 8, 10, 12, 15 мм.  
Основные параметры и размеры стёкол - в соответствии с «Технологическим регламентом изготовления закаленных стекол для судовых иллюминаторов TP-99003».**

**Tempered glasses, round and rectangular thickness: 6, 8, 10, 12, 15 mm.  
The main parameters and dimensions in accordance with "Technological regulations of manufacture of tempered glasses for ship's scuttles TP-99003".**

Техническая документация и дата ее одобрения Российским морским регистром судоходства  
Technical documentation and the date of its approval by Russian Maritime Register of Shipping

**«Технологический регламент изготовления закаленных стекол для судовых иллюминаторов TP-99003» одобрен письмом No.120-002-11.22ф/р-99702 от 09.04.2019.**

**"Technological regulations of manufacture of tempered glasses for ship's scuttles TP-99003" was approved by RS letter No.120-002-11.22ф/р-99702 dd 09.04.2019.**

Образец изделия испытан под техническим наблюдением Российского морского регистра судоходства.  
Product's specimen has been tested under the technical supervision of Russian Maritime Register of Shipping.

Акт № 19.09784.120 от 09.04.2019  
Report No. of

Область применения и ограничения  
Application and limitations

**Изделия предназначены для установки в судовых иллюминаторах и рубочных окнах.  
The products are intended for installation in ship's side scuttles and windows.**

Вид документа, выдаваемого на изделие  
Type of document issued for product

**Изделия должны поставляться с копией настоящего Свидетельства о типовом одобрении.  
The products shall be delivered with a copy of this Type Approval Certificate.**

